



भारतीय सूचना प्रौद्योगिकी, अभिकल्पना एवं विनिर्माण संस्थान कांचीपुरम
INDIAN INSTITUTE OF INFORMATION TECHNOLOGY, DESIGN
AND MANUFACTURING, KANCHEEPURAM

अवकाश यात्रा रियायत प्राप्त करने का आवेदन-पत्र
APPLICATION FORM FOR GRANT OF LTC

1	कर्मचारी का नाम Name of the employee	
2	पदनाम Designation	
3	कर्मचारी आईडी नं. Employee ID No.	
4	सरकारी सेवा में नियुक्त होने की तारीख Date of entering into the Govt. Service	
5	मूल वेतन Basic Pay	
6	क्या आप स्थायी कर्मचारी हैं या अस्थायी कर्मचारी? Whether permanent or temporary	

मैं ब्लॉक वर्ष के गृह नगर/भारत में किसी भी स्थान योजना के अंतर्गत -
----- जाने के लिए अवकाश यात्रा रियायत का लाभ उठाने चाहता हूँ। मैं आपसे अनुरोध करता हूँ कि मुझे अवकाश यात्रा रियायत का लाभ उठाने की अनुमति दी जाए और मुझे और/या मेरे परिवार (जैसा कि नीचे विस्तृत विवरण दिया गया है) के लिए(स्थान) की यात्रा के लिए(तारीख) से(तारीख) तक की अवधि के लिए एल.टी.सी. का अग्रिम प्रदान किया जाए। मैंने (तारीख) से (तारीख) तक की अवधि के लिए आकस्मिक अवकाश/अर्जित अवकाश के लिए आवेदन किया है।

I propose to avail of the Leave Travel Concession for the Block year -----
---to----- under Home Town / any place in India. I request you that I may be permitted to avail the Leave Travel Concession for myself and/or my family (as detailed below) for visiting... .. (Place)during the period from To
(Date). I have applied for Casual Leave / Earned Leave for the period from.....to..... (Date).

	व्यक्ति/Person	नाम/Name	उम्र/Age	स्थिति Status**
A	स्वयं Self			
B	पति/पत्नी Wife/Husband			
C	बच्चे /Children			
	i			
	ii			
	iii			
D	पिता Father			
E	माता Mother			
F	भाई Brother			
G	अविवाहित/ विधवा बहन Unmarried/ widow sister			

**Employed/unemployed, Dependent/Not Dependent, Married/Unmarried

7	<p>मैं घोषणा करता हूँ कि मेरे माता-पिता/नाबालिग भाई/बहन मेरे साथ रहते हैं और वे पूरी तरह मुझ पर निर्भर हैं। मेरे माता-पिता की मासिक आय _____ है। मेरे भाई/बहन नौकरी नहीं करते। I declare that my parents / minor brothers/sisters are residing with me and they are fully dependent on me. The monthly income of my parents is _____ My Brother(s) and Sister(s) are not employed.</p>	
8	<p>मैंने ब्लॉक वर्ष _____ से _____ तक अपने और/या अपने परिवार के सदस्यों के संबंध में एल.टी.सी. के लिए कोई अन्य दावा नहीं किया है। I have not submitted any other claim so for L.T.C in respect of myself and/or my family members in respect of Block Year _____ to _____</p>	
9	<p>मैंने ब्लॉक वर्ष _____ के _____ (तारीख) को मेरे और/या मेरे परिवार द्वारा की गई यात्रा के संबंध में छुट्टी यात्रा रियायत के लिए पहले ही अग्रिम राशि निकाल ली थी, जो _____ से _____ तक थी और राशि को वैध नकद रसीद प्रस्तुत करके _____ (तारीख) को पूरी तरह से समायोजित कर लिया गया था/या राशि को _____ (तारीख) को पूरी तरह से वापस कर दिया गया था। I had previously drawn advance for Leave Travel Concession in respect of the journey performed by me and/or my family on _____ (date) in respect of the Block Year _____ to _____ for visiting _____ and the amount was adjusted in full on _____ (date) by production of valid cash receipt/or the amount was refunded in full on _____ (date)</p>	
10	<p>मेरी पत्नी/पति सरकारी सेवा में कार्यरत नहीं हैं और संबंधित ब्लॉक वर्ष के लिए उनके द्वारा स्वयं या परिवार के किसी सदस्य के लिए अलग से रियायत का लाभ नहीं उठाया गया है। My wife/Husband is not employed in Government service and the concession has not been availed of by him/her separately for himself/herself or any of the family members for the concerned block year</p>	
11	<p>मैं प्रमाणित करता हूँ कि मेरे द्वारा दी गई उक्त सारी जानकारी सही है। I hereby certify that all the above particulars furnished by me are true</p>	
12	<p>मैं और/या मेरा परिवार केवल रेलवे और/या मान्यता प्राप्त परिवहन सेवा द्वारा यात्रा करेंगे और अग्रिम राशि प्राप्त करने के दस दिनों के भीतर वैध नकद रसीदें प्रस्तुत करेंगे। यदि अग्रिम राशि प्राप्त करने के दस दिनों के भीतर वैध नकद रसीदें प्रस्तुत नहीं की जाती हैं या यदि एल.टी.सी. अग्रिम राशि प्राप्त होने के 60 दिनों के भीतर रेल द्वारा या 30 दिनों के भीतर सड़क मार्ग से यात्रा शुरू नहीं की जाती है, तो मैं पूरी राशि तत्काल वापस करने का वचन देता हूँ, अन्यथा कृपया बिना किसी सूचना के मेरे वेतन या मुझे देय किसी अन्य राशि के रूप में इसे वापस ले लिया जाए। किराए के वाहन/कार से यात्रा करने के मामले में मैं ध्यान देता हूँ कि पूर्व विशिष्ट अनुमति प्राप्त की जानी चाहिए। I and/or my family shall perform the journey by rail and/or by recognized transport service only and shall produce valid cash receipts within TEN DAYS of the drawal of advance. If valid cash receipts are not produced within ten days of the drawal of advance or if the outward journey is not commenced within sixty days by rail or 30 days by road of the grant of L.T.C advance. I undertake to refund the entire amount forth failing which, the same may please be recovered in full from my pay or any other amount due to me, without any notice. In case of travel by hired vehicle/car I note that prior specific permission is to be obtained</p>	
13	<p>क्या एलटीसी अग्रिम की आवश्यकता है? Whether LTC Advance is required</p>	<p>हाँ / नहीं YES / NO</p>
	<p>दिनांक Dated</p> <p>मंजूर करने वाले प्राधिकारी के हस्ताक्षर Signature of Sanctioning Authority</p>	<p>आवेदक के हस्ताक्षर Signature of the Applicant</p>